

ΣΥΝΔΡΟΜΗ ΕΤΗΣΙΑ ΠΡΟΠΑΓΑΝΔΕΑ

Ἐν Ἑλλάδι Δραχ. 10
Ἐν Τουρκίᾳ 1/2 τουρκικῆς λίρας
Ἐν τῇ ἄλλῃ ἀλλοδαπῇ 1/2 ἀγγλικῆς λίρας

Ἀρχεται ἀπὸ τῆς πρώτης ἐκάστου μηνός.

ΑΓΩΝ

ΟΡΓΑΝΟΝ ΕΡΕΥΝΗΣ ΤΩΝ ΗΘΙΚΩΝ ΚΑΙ ΥΛΙΚΩΝ ΔΥΝΑΜΕΩΝ ΤΟΥ ΕΛΛΗΝΙΚΟΥ ΕΘΝΟΥΣ

ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ

Κύριον ἄρθρον (Ποῦ στρέφεται τὴν ἡ προσοχὴ τῶν λαῶν τῆς Εὐρώπης). — Ἡ ἐν Παλαιστίνῃ ἐλληνικὴ ἐκπαίδευσις. — Πόσοι εἰμὲθα οἱ Ἕλληνες. — Ἀγγέλματα καὶ ὁρροί. — Οἱ ἐν Κύπρῳ διὰ τοῦ Ματσούκα ἔρανοι ὑπὲρ τοῦ στόλου. — Κρήτη (τὰ βουλευτάματα τοῦ Βενιζέλου). — Οἱ Ὀλυμπιακοὶ ἀγῶνες. — Διαμαρτυρία βλαχφώνων Ἑλλήνων. — Τὰ ἐν Ἑλλάδι. — Τελευταίαι εἰδήσεις.

ΕΝ ΑΘΗΝΑΙΣ τῇ 19 Ὀκτωβρίου 1905

Ἐν τῷ προλαβόντι φύλλῳ ἐθίξαμεν τὸ ζήτημα τῆς μεταβολῆς τῶν διπλωματικῶν σχέσεων τῆς Εὐρώπης ἐν συνδυασμῷ πρὸς τὴν ἐνδιαφέρουσαν ἡμᾶς τοῦς Ἕλληνας τύχην τῆς προστάξις Ἀνατολῆς.

Μετὰ τὸ οἰκτρὸν γονάτισμα τῆς Ρωσίας ἐν τοῖς πεδίοις τῆς Μαντζουρίας αἱ ἐσωτερικαὶ καὶ ταραχαὶ τὰς φοβερὰς κατὰ θάλασσαν καὶ ἡρᾶν ἤττας ὡς διέεχον εὐρύουσαι κέκληνται νῦν νὰ βυθίσωσι τὴν Ρωσίαν ἐπὶ μακρὸν χρόνον εἰς ἐσχάτην ἀδυναμίαν, ὥστε νὰ παραγκωνισθῇ ἐν τῇ λύσει τῶν μεγάλων οἰκουμηνικῶν προβλημάτων. Ἡ αὕτη ἀφροσύνη τοῦ ἀλογίστου δεσποτισμοῦ, ἥτις κατεβάρθρωσε τὸ ρωσικὸν μεγαλεῖον ἐν τοῖς τέλμασι τῆς Μαντζουρίας, ἡ αὕτη καὶ νῦν ὠθεῖ τὴν τῶς παντοδύναμον αὐτοκρατορίαν τῶν Τσάρων εἰς τὸ ἀκίτριτον πῆγμα τῆς ἀντιστάσεως κατὰ πάσης φιλελευθέρας κινήσεως τοῦ ρωσικοῦ λαοῦ παρασκευάζουσα κακὰ οἶα καὶ ὅποια ἀνθρωπίνῃ διάνοια ἀδύνατον ἐκ τῶν προτέρων νὰ ὑπολογίσῃ.

Οὕτω ὁ τρίπους, ἐφ' οὗ ἐστηρίζετο τῶν λαῶν τῆς Εὐρώπης τὸλάχιστον ἡ τύχη, ἀπώλεσε τὸν ἑνα αὐτοῦ πόδα, καὶ αἱ ἐλπίδες νῦν καὶ οἱ φόβοι, ἡ ἀγωνία καὶ αἱ προσδοκίαι, τὰ μίση καὶ αἱ συμπάθειαι, ἡ φιλία καὶ ἡ ἔχθρα μικρῶν καὶ μεγάλων ἐθνῶν τῆς Εὐρώπης στρέφονται ὡσεὶ μαγνητιζόμενα πρὸς τοὺς μόνους ἀπομείναντας δύο διαιτητὰς τοῦ εὐρωπαϊκοῦ κόσμου, τὴν Ἀγγλίαν καὶ τὴν Γερμανίαν.

Αἱ συνθήκαι τῆς Εὐρώπης ἀπὸ τῶν ναπολεοντείων πολέμων ἀνεγνώρισαν πέντε μεγάλας Δυνάμεις, εἰς ἃς κατὰ τὴν ὁδογὴν δεκαετηρίδα τῆς ληξάσης ἑκατονταετηρίδος προστεθῇ καὶ ἡ νεοπαγὴς Ἰταλία. Ἀλλ' ἔργῳ δύο μόνον ἀπέμειναν νῦν μεγάλαι Δυνάμεις ἐν τῇ ἐννοίᾳ, ὅτι ἀπ' αὐτῶν ἀπορρέει πᾶσα πρωτοβουλία καὶ κατὰ τὰ κύρια καὶ ζωτικὰ τοῦτων συμφέροντα συμπεληγνύονται καὶ συντάσσονται τὰ συμφέροντα καὶ ἐστὶν ὅτε καὶ τὰ πᾶσι τῶν ἄλλων Δυνάμεων. Καὶ αἱ Δυνάμεις αὗται εἶναι ἡ Ἀγγλία καὶ ἡ Γερμανία. Αὗται ἀγωνίζονται περὶ τῆς κυριαρχίας τοῦ κόσμου, ποῦ μὲν τῆς ἀμέσου καὶ ὕλης, ποῦ δὲ τῆς ἡθικῆς, ὡς ἄλλοτε ποτε ἡ Σπάρτη καὶ αἱ Ἀθῆναι περὶ τῆς ἡγεμονίας τοῦ ἐλληνικοῦ, τοῦτ' ἐστὶ τοῦ τότε πεπολιτισμένου κόσμου, ὡς πρὸ μιᾶς ἑκατονταετηρίδος ἡ Ἀγγλία καὶ ὁ Ναπολεὼν.

Τίς νῦν δὲν διακινῶσκει ἐν τῷ εὐστρόφῳ τῶν νοῦν καὶ ἀεικινήτῳ καὶ πολυπράγμονι καὶ μεγαλοφυίᾳ Γουλιέλμῳ τὰς ὁρέξεις τοῦλάχιστον, ἂν μὴ τὴν μεγαλόνειαν καὶ τὴν δύναμιν τοῦ Ναπολέοντος Α'; Τίς δὲν καθορᾷ, ἐπὶ τῇ δαιμονίᾳ τοῦ Ἀτλαντικοῦ μεγαλονήσου ἐπικείται νῆα ἱστορικῆς ἐντολῆς, οἶαν πρό τεσσάρων αἰώνων ἐπετέλεσε κατὰ τῆς Ἰσπανίας, οἶαν λαμπρῶς ἐξεπλήρωσε πρὸ μιᾶς ἀκριβοῦς ἑκατονταετηρίδος ἐν τοῖς ὕδασι τοῦ Τράφαλγαρ, οἶαν θαυμασιῶς διωργάνωσε διὰ τῶν τηλεβόλων τοῦ Τόγου ἐν Τσουσίμα, ἡ ἐντολὴ νὰ ἀποτρέψῃ ἀπαξ ἔτι ἀπὸ τῆς Εὐρώπης τὴν ὑποδούλησιν;

Ἐν τῷ πυρετῷ τῆς ἀπληστίας καὶ τῆς ἀρπαγῆς, ὅστις κατέλαβε σύμπασαν τὴν Εὐρώπην, φιλελευθέραν ἢ μοναρχικὴν, δημοκρατικὴν ἢ δεσποτικὴν, ὑπάρχει ἄρατον, κε-

κρυμμένον ὑπὸ τὴν ἐπιφάνειαν τοῦ πεδίου τῶν ἐρίδων, ἄφρονον ἐν τῷ ἀγρίῳ καὶ κτηνώδει θορύβῳ τοῦ ἀλληλοσπαραγμοῦ, ἀγνοούμενον καὶ παρ' αὐτῶν, ἐν οἷς ὑπάρχει, στοιχεῖον, ὁ μόνος μάρτυς τῆς εὐγενείας τῆς ἀνθρωπίνης φύσεως, καὶ τὸ στοιχεῖον τοῦτο εἶναι τὸ ἡθικὸν τέλος, πρὸς ὃ ἐκούσα ἄκουσα βαδίζει ἡ ἀνθρωπότης.

Ὅχι! ἐν τῷ ἀνταγωνισμῷ Γερμανίας καὶ Ἀγγλίας δὲν εἶναι ἀλλήλῃται μόνον ὁ Γερμανὸς παραγγελιοδόχος καὶ ὁ Ἀγγλὸς βιομήχανος, οὐδ' ἐρίζουσιν ὁ Ἀγγλὸς ναυτίλος πρὸς τὸν Γερμανὸν τραπεζίτην, ἀλλὰ συμπλέκονται εἰς ἀδιάλλακτον καὶ θανάσιμον σύγκρουσιν τὰ δύο μεγάλα τῆς ἀνθρωπίνης φύσεως πάθη, ἐν οἷς καταμερίζεται ἡ ἔλξη αὐτῆς ἱστορίας, τὸ πάθος τῆς τυραννίας καὶ τὸ πάθος τῆς ἐλευθερίας, τὰ πάθη τὰ κατ' ἀλλήλῃται αἰωνίως ἀντιδρώντα καὶ μαινόμενα καὶ ἐξ ὧν τῆς συγκρούσεως παρὰ τὰς ἐν τῷ μεταξὺ περιπετείας μόνον ἡ δικαιοσύνη καὶ ἡ ἐλευθερία τελικῶς νικᾷ καὶ κερδαίνει, τὰ δύο ταῦτα ἀγαθὰ, ὑπὲρ ὧν ἐμαρτύρησε καὶ ἐσταυρώθη ὁ Ἕλληνας, τὰ ἀγαθὰ, ἅτινα ἐδίδασκεν εἰς τὴν ἄλλην ἀνθρωπότητα νὰ ἀγαπᾷ καὶ λατρεύῃ.

Ἡ ΕΝ ΠΑΛΑΙΣΤΙΝῃ ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΕΚΠΑΙΔΕΥΣΙΣ ΚΑΙ ΤΑ ΤΩΝ ΞΕΝΩΝ ΠΡΟΠΑΓΑΝΔΩΝ ΣΧΟΛΕΙΑ

(Ἰδὲ τὸ προηγούμενον φύλλον).

Κατὰ τὸ διαρρεῦσαν ἔτος κατεβλήθη πᾶσα ἡ δυνατὴ προσπάθεια, ὅπως ἐφαρμοθῇ τὸ ἀπὸ τοῦ προπαρελθόντος ἔτους ἐγκριθέν ἐνιαῖον διδασκαλικὸν πρόγραμμα ἐπὶ τούτῳ ὁ Γενικὸς ἐπόπτης Ἱεροδ. ἄκονος καὶ Γαβριήλ περιήλθε δις πᾶσας τὰς σχολὰς, κατὰ τῶν μὲν τὰς τάξεις συμφώνως τῷ προγράμματι, διδάσκων δὲ πρακτικῶς τοὺς μὴ δυναμένους δι' ὀδὴν γραπτῶν νὰ κατανόησιν τὸ πρόγραμμα καὶ τὸν τρόπον τῆς ἐφαρμογῆς. Ἡ σημερινὴ αὖ ἐν τῷ σημείῳ τούτῳ προσδοκᾷ εἶναι ἀρκούντως ἱκανοποιητικὴ. Τὰ πλεῖστα τῶν ἡμετέρων σχολῶν ἀριθμῶσιν ἤδη δευτέραν τάξιν κατὰ τὸ πρόγραμμα, εἶναι δὲ τὰ σχολεῖα ταῦτα ἐκεῖνα, ἐν οἷς διδάσκουσι διδασκαλοὶ ἔχοντες ὅπως δέχονται τὰ ὑπὸ τὸ κατεστημένον ὀρίζοντα προσόντα. Ὑπάρχει ὅμως ἐτι ἱκανὸς ἀριθμὸς γραμματοδιδασκάλων ἐντέλως ἀστοιχειώτων, εἰς τοὺς ὁποίους ματαίως θὰ προσεπαθῇ τις νὰ διδῇ τὸν τρόπον διδασκαλίας. Πάντες οὗτοι περιορισθέντες ἤδη εἰς τὰ ἀπόμεντρα χωρία, ἰδίως τῶν περιφερειῶν Πτολεμαῖδος, Νεαπόλεως, Χούσου καὶ Ἀλφού, ἐν οἷς καὶ οἱ τῶν διδασκόμενων ἀριθμοὶ εἶναι ἀσχημάτως εἰναι ἤδη προγεγραμμένοι, ὅπως ἀντικατασταθῶσι βαθυρῆδιν διὰ τῶν ἤδη καταρτιζομένων.

Ἡ βαθμὴδὸν συντελουμένη βελτίωσις τῶν ἡμετέρων σχολείων, ἣν σπουδαίως ὑποβοηθεῖ καὶ τὸ ἐπ' ἐκκλησίαις κατὰ τὰς περιόδους κήρυγμα τοῦ γενικοῦ ἐπόπτου ἀνησυχεῖ, ὡς φαίνεται, τοὺς ἡμετέρους ἀντιπάλους, ἡ ἀνησυχία δ' αὕτη ἐξεδηλώθη ἐν διαφόροις περιστάσεσι καὶ γεγονόσιν. Ἐξ ὧν ἀναγράφῃ, ἄξιον κρίνει τὴν αὐτοπρόσπορον διαμαρτυρίαν πρὸς τὸν Σεβ. Πατριάρχικόν Ἐπίτροπον ἐνὸς Λατίνου τῶν περὶ τὴν Ἱερουσαλὴμ συνοικισμῶν ἱερέως ἐπὶ τῷ ὅτι ἀδικούμεν τὰ σχολεῖα αὐτῶν, κηρύττοντες ἐπ' ἐκκλησίαις ἀφορισμὸν κατὰ τῶν ἀποτελλόντων εἰς τὸς προπαγανδιστικὰς σχολὰς τὰ ἐκὸν τὰ κνα. Καὶ ἀφορισμὸς μὲν ὡς γνωστὸν ὑπ' οὐδενὸς οὐδέποτε ἀπηγγέλη, καίτοι ὁ γενικὸς ἐπόπτης ἐν ταῖς πρὸς τὴν ἐπιτροπείαν ἐκθέσεσιν αὐτοῦ ἐπαπειλημένως συνέστηεν ὡς τὰ μέλιστα συντελεστικὸν οὐχὶ τὸν τόσον παρὰ τοῖς λατίνοις συνῆθη ἐν περιπτώσεσιν ὁμοίαις ἀφορισμὸν, ἀλλὰ ἀπειλὴν τινὰ ὅτι ἀποκλεισθήσονται τῶν ἀρχόντων μαθητῶν ὅσοι ἐξακολουθήσουσι πεισματικῶς ἀποτελλόντες τὰ ἐκὸν τὰ τέκνα εἰς τὰς τῶν ἁλλοδόξων σχολὰς, τὸ μόνον δὲ γεγονός ὅπερ ἔχει τινὰ σχέσιν πρὸς τὴν παράδοξον διαμαρτυρίαν τοῦ λατίνου ἱερέως εἶναι ὅτι ἐπ' ἐκκλησίαις γίνετο διδασκαλία πρὸς τοὺς χριστιανούς περὶ τῆς βλάβης, ἣς γίνονται πρόξενον τοῖς τέκνοις αὐτῶν ὅσοι ἀποτελλοῦσιν αὐτὰ εἰς τὰς ξένας σχολὰς, ὧν ὁ σκοπὸς εἶναι ἡ ἀπὸ τῆς πατρὸς θρησκείας ἀποπλάνησις.

Ἐν τῇ ἐτήσιᾳ ἐκθέσει τοῦ παρελθόντος ἔτους ἐπισυνῆψα ἀναλυτικὸν πίνακα τῆς σχολικῆς κινήσεως λατίνων, διαμαρτυρομένων καὶ τῆς ὁμοδόξου ἑταιρείας, παραλλήλως πρὸς τὴν ἡμετέραν, δὲ νομιζῶ δ' ἀσκόπων νὰ ἐπαναλάβω ἐνταῦθα τὰ ὁκτὰ ἐξαγόμενα. Οἱ Λατίνοι ἐν ὅλῃ τῇ Παλαιστίνῃ διὰ τῶν 92 σχολεῖα 54 ἀρρένων καὶ 38 θηλέων, ἐν

οἷς διδάσκουσι 266 πρόσωπα καὶ φοιτᾷσι 2 400 μαθητευόμενοι ἀμφοτέρων τῶν φύλων ἐπὶ ὀλίκοι πληθυσμοὶ τοῦ λατίνου δογματος 22. 500. Οἱ Διαμαρτυρόμενοι ἐπὶ ὀλίκοι πληθυσμοὶ τοῦ δεγματος αὐτῶν 3 500 συνεχοῦσιν 89 ἐκπαιδευτήρια 42 ἀρρένων καὶ 47 θηλέων, ἐν οἷς διδάσκουσι 218 πρόσωπα καὶ διδάσκονται 5 250 παῖδες ἀμφοτέρων τῶν φύλων. Ἡ ὁμοδόξος ἑταιρεία ἐν τοῖς αὐτοῖς γεωγραφικοῖς ὁρίοις συντηρεῖ 26 ἐκπαιδευτήρια, 11 ἀρρένων καὶ 15 θηλέων, ἐν οἷς διδάσκουσι 69 πρόσωπα καὶ διδάσκονται 1800 παῖδες ἀμφοτέρων τῶν φύλων.

Νομίζω περιττὸν πᾶν σχολίον ἐπὶ τῶν ἀνωτέρω ἀριθμῶν. Τὸ σύνολον αὐτῶν παρίσταναι τὴν δύναμιν, πρὸς τὴν ἀγωνιζόμεθα ἡ συναγωνιζόμεθα. Καίτοι ἔχρον τῆς ἀκριβείας πρέπει νὰ σημειωθῇ, ὅτι ἡ μεγάλη δυσαναλογία τοῦ ἀριθμοῦ τῶν μαθητευομένων ἐν ταῖς λατινικαῖς καὶ προτεσταντικαῖς σχολαῖς πρὸς τὸν ἀριθμὸν τῶν Παλαιστίνων κατοίκων ἐκατέρως τῶν ὁμολογιῶν τούτων προέρχεται κυρίως ἐκ τούτου, ὅτι ἐν ταῖς σχολαῖς ταύταις διδάσκονται παῖδες πολλοὶ τὸ μὲν μὴ χριστιανοὶ, τὸ δὲ μὴ παλαιστίνων, μένει οὐχ ἥττον ἀποδεχόμενοι, ὅτι ἐν ταῖς σχολαῖς ταύταις φοιτᾷσι περὶ τοὺς τρισχιλίους ὀρθόδοξους παῖδας, οὓς δέον νὰ ἀπελευθερωσώμεν, ἔπειτα εἶναι εὐνόητον ὅτι ἡ τῶν ἡμετέρων ἀντιπάλων ἐνίσχυσις, ὅθεν δῆποτε γιγνομένη, εἶναι ἡμετέρα ἐξασθένεισις.

Οἱ ἀντιπαλοὶ ἡμῶν ἐν τῇ προσπάθειᾳ αὐτῶν τοῦ νὰ ἐκτοπίσωσιν ἡμᾶς ἀδιαφόρως χρώνται ἐπιτρεπομένοις τε καὶ μὴ ἐπιτρεπομένοις τρόποις καὶ μέθοδοις ἐνεργείας. Ἐν Ἀποῦτ ἐπὶ παραδείγματι ἐσκέψθησαν νὰ ἐγκαθιδρυθῶσιν οἱ Διαμαρτυρόμενοι πρὸς τῶν ἐτῶν. Πρὸς τοῦτ', ἐφρόντισαν ἐγκαίρως καὶ παρέλαβον ἐν ταῖς ἐαυτῶν σχολαῖς ἕνα ὀρθόδοξον παῖδα τοῦ ἀποκέντρου τούτου χωρίου. Ἐκπαιδευσάντες αὐτὸν ἀποστέλλουσιν αὐτὸν μετὰ ἀδελφῶν μισοῦ εἰς Ἀποῦτ ὡς διδασκαλόν. Τῆς σεβαστῆς ὁμῶς κυβερνήσεως κατὰ νόμον μὴ ἐπιτρεψάσης τὴν ἵδρυσιν σχολῆς προτεσταντικῆς ἐν χωρίῳ οὐδένα ἀριθμοῦντι διαμαρτυρόμενοι, οἱ ἐνδιαφερόμενοι κατέρυγον εἰς ἄλλην μέθοδον. Πειθουσί τινες τῶν ἀπλουστέρων, οὐχὶ βεβαίως μόνον λόγους μεταχειρίζονται, ὅτι οὐδὲν ἔχουσι νὰ ζημιωθῶσιν ἐὰν αἰτήσονται μὲν τὴν εἰς τὸ Προτεσταντικὸν δόγμα κυβερνητικὴν αὐτῶν μεταγραφὴν, μέχρις οὗ συντηρῇ ἡ σχολή, καὶ ἀκολουθῶς εἶναι ἐλεύθεροι νὰ ἐπιστρέψωσιν εἰς τὴν θρησκείαν τῶν πατέρων αὐτῶν. Τοῦτο οὕτω καὶ ἐγένετο. Διὰ τῆς προσωρινῆς ἀλλαγῆς τῶν νομοφύλων 70 πού ψυχῶν οἱ διαμαρτυρόμενοι συνέστησαν σχολὰς καὶ ἐκπαιδευτήριον, οἷσιν ἐν τῷ πενυχρῷ χωρίῳ Ἀποῦτ, ἵνα διὰ τῆς διδασκαλίας καὶ τοῦ κατ' ἡμέραν κηρύγματος φωτίσωσι πλανωμένους τοὺς χριστιανούς κατοίκους, ὅτι δὲν πρέπει νὰ προσκυνῶσι τὰς ἀγίας εἰκόνας, ὅτι κακῶς ποιοῦσι νηστεύοντες τὰς ὑπὸ τῆς ὀρθόδοξου Ἐκκλησίας τεθεισμένας νηστείας, ὅτι ὁ μεταξὺ πρώτων ἐξαδέλφων γάμος ἐπιτρέπεται καὶ τὰ παρόμοια. Ἐπειδὴ ὅμως τὸ μὲν δημοσίον κήρυγμα δὲν καθυπορρεῖ εἰς ἀπεσκληρυμένας πίπτον καρδίαις, ἡ δὲ σχολὴ ἀδυνατεῖ νὰ προσελκύῃ μαθητὰς, ὁ μισοδοτούμενος ἐπαγγέλλεται τὸν σπορέα σκανδαλίων μεταξὺ τῶν χριστιανῶν, καὶ μεταξὺ χριστιανῶν καὶ μουσουλμάνων ἐλπίων διὰ τῆς μεθοδῶν ταύτης νὰ ἐπιτύχῃ, ὅτι διὰ τῶν κηρυγμάτων καὶ τῆς ἀπὸ τῆς ἑδρας διδασκαλίας δὲν κατάρθωσι.

Τοιαῦτα γεγονότα ἡδυνάμην νὰ ἀναφέρω πλείονα ἀλλὰ νομίζω, ὅτι καὶ διὰ τῶν ὀλίγων τούτων ἐπαρκῶς χαρακτηρίζεται ὁ ἄγων πρὸς τὸν ἐκόντος ἀκόντες περιπελεγμένοι εὐρισκόμεθα. Εἰς τὸ ἐκπαιδευτικὸν ζήτημα εἰμὲθα ἀναγκασμένοι νὰ σβέσωμεν ἰδιαίτερον ὅλως προσοχὴν, διότι ἐντεῦθεν ἐπικρέματα καὶ σήμερον ὁ μείζων κατὰ τῆς ἡμετέρας ἐκκλησίας κίνδυνος. Ἡ βελτίωσις καὶ ἡ ἐπαύξησις τῶν σχολείων πρέπει νὰ ἐπακολουθήσῃ ταχεῖα καὶ σύντομος. Ἡ ἀγία σύνοδος ὀρθῶς ἐσκέφατο ν' ἀναβῇ τὴν ἐπὶ τῆς ἐκπαιδεύσεως ἐπιτροπείαν εἰς ἀδελφῶν δύναμιν ν' ἀρσενωθῇ ἐξ ὁλοκλήρου εἰς τὴν διακονίαν καὶ μόνον ταύτην, διότι, ὡς ἐπαπειλημένως ὑπέβαλον τῇ ἀγίᾳ Συνόδῳ, ἥτο ρωσικῶς ἀδύνατον εἰς ἐμὲ ἀπησχολούμενον ὄντα ὑπὸ τῶν καθήκοντων τῆς Ἀρχιεπισκοπῆς νὰ ἐξακολουθῶσαι συνεχίζαν τὴν πρὸς τριετίας προσωρινῶς ἀνατετασθῆναι μοι διακονίαν ταύτην ἐν περιορῇ μέλειτα ἀναδιοργανώσεως, κατ' ἡν ἀπαιτεῖται εἰδικὴ καὶ ἰπ' ἄλλων καθήκοντων μὴ παρισπωμένη μελέτη καὶ ἐνέργεια, ὅπως ἐπιτευχθῇ ἡ ποθομένη τῆς ἐκπαιδεύσεως ἡμῶν ἀναδιοργάνωσις, κατὰ τρόπον ὅσος νὰ ἀνταποκρίνηται μὲν εἰς τὰς ἀνάγκας τῶν ἐκπαιδευομένων, ν' ἀσφαλίσῃ δ' αὐτοὺς κατὰ τῶν ἐξωθεν ἐπιδρομῶν, οἷτινες παρρητικῶς τὴν ἐν ταῖς οἰκείαις χώραις ἀβίαν, ἀπιστίαν, ἀμείβεσθαι καὶ τὰ ἐκ τούτων προερχόμενα κακὰ, ὡς καὶ τόσα ἑκατομμύρια ἀνθρώπων ἐξω τοῦ φωτός τοῦ χριστιανισμοῦ, ἔρχονται παρ' ἡμῶν, ἵνα δημιουργήσωσι σκάνδαλα μεταξὺ τῶν χριστιανῶν καὶ διὰ τοῦ

ΕΚΚΑΙΘΕΤΑΙ ΚΑΤΑ ΠΕΜΠΤΗΝ

Πᾶσα αἴτησις ἀφορῶσα εἰς τὸ φύλλον ἀπευθύνεται
Πρὸς τὸν κ. Ι. Λαμπρίδην διηγητὸν
Ὀδὸς Ἱπποκράτους 5

Ἡ ἀ χειρόγραφα δὲν ἀποδίδονται

ΕΛΛΗΝΙΚΟΥ ΕΘΝΟΥΣ

πρὸς ἀλλήλους πολέμου νὰ σπειρώσι τὴν θρησκευτικὴν ἀδιανομίαν.

Καίτοι δ' ὁ νέος ἐπὶ τῆς ἐκπαιδεύσεως ἐπίτροπος ἀναλαβὼν ἤδη τὰ ἐαυτοῦ καθήκοντα δὲν ὁλ' αὖτε πάντως νὰ ὑποβῇ τὰ κατὰ τὴν κρίσιν αὐτοῦ ἐφαρμοστέα μέτρα, ἐνόμισα ὅτι μὴ ἐπεβάλλετο ὑπὸ τῆς κτηθείσης τριετοῦς πείρας νὰ ὑποδείξω τὴν ἀνάγκην πρῶτον μὲν τῆς ἰδρύσεως διαρκούς ἐκπαιδευτικοῦ Συμβουλίου παρὰ τῇ ἐπὶ τῆς ἐκπαιδεύσεως Ἐπιτροπῇ ἐχούσῃ ἀπόλυτον ἐνέργειαν αὐτοῦ ἐν τῇ κατὰ τῶν προγραμμάτων, ἐν τῇ παρασκευῇ τῶν διδασκαλικῶν βιβλίων, ἐν τῇ ἐξετάσει τῶν διδασκάλων καὶ ἐν τῇ εἰδικῇ μελέτῃ τῶν ἐκαστοτε προτεινομένων μεταρρυθμιστικῶν μέτρων, δευτέρον δὲ τοῦ χωρισμοῦ τῶν δύο πρώτων τάξεων τοῦ δημοτικοῦ καὶ συγχωρευσεως αὐτῶν μετὰ τῶν νηπιαγωγείων ὑπὸ τύπον μικτῶν σχολείων. Αἱ περὶ τῶν δύο τούτων μέτρων σκέψεις μοι ἐκτίθενται ἀναλυτικώτερον ἐν τοῖς ὧδε ἐπισυνημμένως ὑποβαλλομένοις, ἅτινα ἐγκρινόμενα μέλλουσι ν' ἀποτελέσωσι μέρος τοῦ ἐν ἰσχύϊ κανονισμοῦ.

Ταῦτα ὑποβάλλων τῇ πεφωτισμένῃ κρίσει τῆς Ὑμετέρας Θεοτάτης Προσκυνητῆς μοι Μακαριότητος καὶ τῆς περὶ Αὐτὴν ἀγίας Συνόδου ὑποσημειοῦμαι εὐλαβῶς.

Ἐν Ἱεροσολύμοις 20 Αὐγούστου 1905.

Υἱὸς ἐν Κω ἀφωσιωμένος

Ὁ ἀρχιεπίσκοπος καὶ τῶς ἐπὶ τῆς ἐκπαιδεύσεως ἐπίτροπος
Ἀρχιμ. Μελέτιος.

ΠΟΣΟΙ ΕΙΜΕΘΑ ΟΙ ΕΛΛΗΝΕΣ

Θ'

(Ἰδὲ καὶ τὸ προηγούμενον φύλλον)

Μητρόπολις Γρεβενῶν. Ἐν τῇ ἐκκλησιαστικῇ ταύτῃ διοικήσει, ἐν ἣ περιλαμβάνονται συνοικισμοὶ ἀνήκοντες γεωγραφικῶς τοῦτο μὲν εἰς τὴν Μακεδονίαν, τοῦτο δὲ εἰς τὴν Ἠπειρόν, ἔχοντες τοὺς Ρωμαιοὺς ὡς ὀχλὴν νεοφανῆ παράσιτα. Ἀλλ' ὁ Ἕλληνας σὸς ἐνταῦθα κραταῖς πατῶν ὑπὸ τὴν πτέραν τοῦ τα παρασίτα ταῦτα. Οἱ κάτοικοι ἔχουσι βαθὺ τὸ ὑπερήφανον συναίσθημα τῆς ἐλληνικῆς καταγωγῆς τῶν καὶ τοὺς ὀλίγους πωλῆσαντας τὸ περὶ πατρίδος αἰσθημα ἀντὶ τοῦ ρωμαιοῦ χυσοῦ ἀπανταχοῦ ὑποδύοντες μετ' ἀνυποκρίτου περιφρόνησεως. Ἀποδείξεις τούτου εἶναι τὰ συντηρούμενα ἐλληνικὰ σχολεῖα συνιστάμενα:

Εἰς ἀστικὰς πολυτάξιους σχολὰς 3· εἰς δημοτικὰς καὶ γραμματεῖα 64· εἰς παρθεναγωγεία 7 ἡ ἐν ὅλῃ εἰς ἐκπαιδευτήρια 74. Ἐν τοῖς σχολείοις τούτοις διδάσκουσιν 72 μὲν διδασκαλοὶ, 9 δὲ διδασκάσαις ἡ ἐν ὅλῃ 81. Ἐφοίτησαν δὲ μαθηταὶ ἐν ὅλῃ 2 486, ὧν μόνον 345 θῆλεις. Καὶ τοῦτο εἶναι ἀληθὲς λυπηρότατον μαρτυροῦν, ὅτι καὶ ἐνταῦθα δὲν κατενοήθη ὑπὸ τῶν τεταγμένων, ὅτι ἐθνικὴ ἐκπαιδεύσις δὲν ριζοβολεῖ καὶ δὲν στερεοῦται ἡ ὁμογένεια καὶ ἡ ὁμογλωσσία ἡ ἐκεῖ μόνον, ὅπου θάλλει ἡ τῆς γυναικὸς ἐκπαίδευσις. Ἐως πότε τὸ ἐλληνικὸν θὰ τυφλώτῃ πρὸς τῆς ἀληθείας ταύτης;

Μητρόπολις Σιανίου. Πρωτεύουσάν ἔχει ἡ μητρόπολις αὕτη τὴν ἐλληνικωτάτην καὶ οἰνοφύρον καὶ φιλομουσὸν Σιάτισταν. Ἡ διοίκησις αὐτῇ δύναται νὰ ταχθῇ εἰς τὰς φιλοτιμώτατα καλλιουργούσας τὰ γράμματα. Περιλαμβάνει δὲ δύο γυννάσια, τὸ ἐν τῇ μικρᾷ κώμῃ Τσοτύλῃ, ὅπερ συντηρεῖ ἐκπαιδευτικὸς σὺλλογος Μακεδόνων ἐν Κωνσταντινουπόλει ὁδρεῶν, καὶ τὸ ἐν Σιάτιστῃ Τραπεζιτίσῳ. (Ἀμφιβαλλόμεν, ἂν τὸ σχολεῖον τοῦτο εἶναι πληρὲς γυννάσιον ἢ γυμνάσιον). Ἐπὶ ἀστικὰς σχολὰς τρεῖς καὶ ἐννέα δημοτικὰς δέκα καὶ ἐξ γραμματεῖα καὶ ἐνδεκα παρθεναγωγεία ἡ ἐν ὅλῃ σχολεῖα 78. Ἐν αὐτοῖς ἐδίδασαν 137 ἐν ὅλῃ διδασκαλοὶ ἀμφοτέρων τῶν φύλων μαθητὰς ἐν ὅλῃ ἀρρένας τε καὶ θῆλεις 3217.

Μητρόπολις Μογλενῶν. Πρωτεύουσάν ἔχει ἡ μητρόπολις αὕτη τὴν κωμόπολιν Φλώριαν. Μεγάλῃ εἶναι καὶ ἐνταῦθα ἡ ἀπὸ τῶν ἐτῶν ἐπιδόσις τῆς ἐλληνικῆς παιδείας. Λειτουργοῦσιν ἐν αὐτῇ σήμερον μία πολυτάξις ἀστικὴ σχολή, ὅκτω παρθεναγωγεία, δύο νηπιαγωγεία, δημοτικὰ σχολαὶ καὶ γραμματεῖα 62 ἡ ἐν ὅλῃ σχολεῖα 73 μετὰ 72 διδασκάλων καὶ 11 διδασκαλίσσων ἡ ἐν ὅλῃ 83 καὶ μαθητῶν μὲν 4340, μαθητρίων δὲ 500 ἡ ἐν ὅλῃ μαθητευομένων 4840.

Μητρόπολις Πρεσπῶν καὶ Ἀχαιοῶν. Πρωτεύουσάν ἔχει ἡ μητρόπολις αὕτη τὸ πολυπαθὲς Κρούσοβον. Ἐν τῇ μητροπόλει ταύτῃ λειτουργοῦσιν ἐν γυμνασίῳ ἐπὶ ἀστικὰ ἀρρένων σχολαὶ, 28 δημοτικαὶ, δύο παρθεναγωγεία, τέσσαρα

παρόν, περί των πάντων να μανθάνη, εις πάντα να ειοφύρην την πεφαισμένην αὐτοῦ γνώμην. Δὲν εἶναι ὁ χώρος ἐνταῦθα κατάλληλος νὰ ἐξετάσωμεν ἂν ὠφελῶσιν ἢ μὴ αἱ σὺνταὶ τοῦ Βασιλέως ἡμῶν, εἰς τὴν ἀλλοδαπὴν ἀποδημίαν διὰ τὰ ἐξωτερικὰ ἡμῶν συμφέροντα· ἀλλ' ἀνυμνῶνται ἀποδεικνύονται κατὰ τοῦτο οἱ ἐθίζοντες τὸν μέλλοντα ἡμῶν Βασιλεῖ εἰς τὴν ἰσχυρίαν τῆς βασιλείου ἀρχῆς, εἰς τὴν σπουδὴν τῶν προσώπων καὶ τῶν πραγμάτων, ἧς ἄνευ οὐδ' οἴκος εἰς πολὺν ὀλιγώτερον βασιλεῖον δόκιμον δεξιὸς κυβερνᾷται.

**

ΤΗΝ παρελθούσαν Πέμπτην, 13 τοῦ μηνός, ἐπέτειον τοῦ θανάτου τοῦ ἡρώος πρωτομάρτυρος τοῦ ἑλληνικοῦ ἐν Μακεδονίᾳ ἀγῶνος, οὗ κύριος οἶδε πότε καὶ πῶς θὰ σημάνη ἡ λήθεις, σεμνόντων ἐτελέσθη ὑπὸ τῆς ἀναξίας αὐτοῦ χήρας μνημόσυον ἐν τῇ ἐκκλησίᾳ τοῦ Ἁγίου Γεωργίου τοῦ Καρύνου. Πυρότητα κατ' αὐτὸ ὁ ὑπουργὸς τῶν Στρατιωτικῶν, ὁ στρατηγὸς Σμολένσκις, ὁ συνταγματάρχης Ἀλεξ. Σοφιάνης διοικητὴς τοῦ συντάγματος, ἐν ᾧ ὑπηρετεῖ ὁ γλυκύτατος Παῦλος, ὅλοι οἱ ἀξιωματικοὶ αὐτοῦ καὶ ἄλλοι τῶν ἄλλων δπλων, πλήθος δὲ ἐκ τῶν ἀνατῶν τάξεων τῆς ἡμετέρας κοινότητος. Εἰς πάντων τὰ πρόσωπα διεγέρθη ἡ λύπη ἐπὶ τῇ ἀνεπαρορτήτῳ ἀπωλείᾳ ἀνδρὶ καὶ παρὰ τοῦ συνταγματάρχου θλίψεως ἅμα καὶ περηφάνιας, διότι οὕτω ἐκπύοντο ἀνὰ γέννημα καὶ θρόνον ἡ τῆς ἡμετέρας πατρίδος, χάρις αὐτῆς, διὲν ἔζη, ἀγλαΐα, μετὰ θάνατον τοιοῦτον. Ἐντυχθεὶς αἱ πατρίδες αἱ γεννῶσαι τοιοῦτους υἱοὺς ζῶντας καὶ μετὰ θάνατον ἐν τῇ μνήμῃ, τῇ ἀγάπῃ, τῇ εὐλασίᾳ πάντων, συγγενῶν, φίλων, συμπολιτῶν.

**

Η ΠΕΡΙΟΥΣΙΑ τοῦ Ταμείου τῆς ἐθνικῆς Ἀμύνης, γράφει τὸ «Ἄστυ» ἀνέγκεται κατὰ τοὺς ἀκριβεστέρους ὑπολογισμοὺς εἰς 7,000,000 δραχμῶν. Ἐκ τῶν χρημάτων τούτων τὸ ταμεῖον θὰ καταβάλῃ διὰ τὴν προμήθειαν τῶν 60,000 δπλων Μάνληρος—Συνόλου 4,740,000 φρ. χρ. ἥτοι περὶ τὰ 5 1/2 ἑκατομ. δραχμῶν.

Τὸ ποσὸν ὅμως τοῦτο ὡς γνωστὸν θὰ πληρωθῇ τμηματικῶς ἐνὸς διετίας. Κατὰ τὸ χρονικὸν ὅμως τοῦτο διάστημα τὸ Ταμεῖον θὰ εἰσπράξῃ ἐτέρας 10,000,000 δραχμῶν περίπου, εἰς τὸν ὅσον θὰ εἶναι εἰς θέαν καὶ τὴν δαπάνην προμηθείας τῶν δπλων νὰ πληρωθῇ καὶ χρήματα ἱκανὰ νὰ ἀποταμιεῖται, διὰ τῶν ὁσίων νὰ δύνανται νὰ προσβῇ εἰς ἄλλας στρατιωτικὰς προμηθείας.

Διὰ τῶν ὑπολειφθησομένων τούτων χρημάτων θὰ γίνῃ προμήθεια 60,000,000 φραγκίων ἀξίας 6,000,000 φρ. περίπου καὶ 30 πυροβολαρχιών.

**

ΚΑΤΑ τοὺς συγκεντρωθέντας εἰς τὸ ὑπουργεῖον τῶν οἰκονομικῶν πίνακας τῶν εἰσπράξεων τῶν τελωνείων τοῦ Κράτους, εἰσπράχθησαν κατὰ τὸ πρῶτον ἑξαμήνιον τοῦ 1806 δραχμ. 14,021,496 καὶ χρυσῶν φράγκα 1,504,189.

Τὸ ὑπουργεῖον τῶν Οἰκονομικῶν ἀπέστειλεν ἔγγραφον πρὸς τὸ Γενικὸν Λογιστήριον διὰ τοῦ ὁποῦ ἀναφέρει εἰς αὐτὸ τὸ εἰσπραχθὲν ποσόν. Τὸ Γενικὸν Λογιστήριον θὰ ἐκκαθαρίσῃ ἐκ τοῦ ποσοῦ τούτου τὸ ἀνήκον εἰς τὸ Ταμεῖον τῆς ἑθνικῆς Ἀμύνης.

Αἱ εἰσπράξεις τοῦ πρώτου ἑξαμήνου τοῦ 1904 ἀνῆλθον εἰς 2,967,634 φρ. χρ. καὶ 12,659,899 δραχμῶν.

**

ΤΟ ἐπὶσημον πρόγραμμα τῆς δεξιόσεως τοῦ Βασιλέως Γεωργίου ἐν Ἀγγλίᾳ ληφθὲν ἐν τῷ ὑπουργείῳ τῶν Ἐξωτερικῶν ἔχει οὕτω:

«Ἡ Α. Μ. ὁ Βασιλεὺς τῆς Ἑλλάδος μετὰ τοῦ πρίγκιπος Νικολάου καὶ τῆς πριγκίπισσας Ἑλένης θὰ φθάσωσιν εἰς τὴν Ἀνάτολιν τοῦ Οὐδίνδωρ τὴν 31 Ὀκτωβρίου (13 Νοεμβρίου). Ὁ Βασιλεὺς θὰ ἐπιβιβάσῃ εἰς Χερσόδωρον ἐπὶ τῆς θαλαμηγού τοῦ Βασιλέως τῆς Ἀγγλίας Ἀλέξανδρος καὶ Βικτωρίαν, ἡ ὁποία θὰ κατευθυνθῇ εἰς Πόρτομουθ ὑπόθεν ὁ Βασιλεὺς μετὰ τῶν πριγκίπων αἰδηροδρομικῶς θὰ διενθυθῇ εἰς τὰ ἀντικτορα τοῦ Οὐδίνδωρ.

«Κατὰ τὸ ἐκδοθὲν πρόγραμμα ὁ ἐν Λονδίνῳ πρεσβευτὴς τῆς Ἑλλάδος κ. Μεταξῆς θὰ ἀναχωρήσῃ ἐκ Λονδίνου τὴν 29 Ὀκτωβρίου (11 Νοεμβρίου) διὰ τὴν Πόρτομουθ ἐκεῖ δὲ θ' ἐπιβῇ τῆς βασιλικῆς θαλαμηγού Ἀλέξανδρος καὶ Βικτωρίαν ὅπως προϋπαντήσῃ τὸν Βασιλεῖα καὶ τὸ πριγκιπικὸν ζεύγος εἰς Χερσόδωρον.

«Τὴν 2 Νοεμβρίου κατ' ἡμᾶς (15 Νοεμβρίου) ὁ Βασιλεὺς Γεώργιος θὰ μεταβῇ ἐξ Οὐδίνδωρ εἰς Λονδίνον, ὅπου ὁ Λόρδος Ἀμαρχὸς τοῦ Λονδίνου θὰ παραβῇ ἐν τῷ δημαρχείῳ πρόγευμα πρὸς τιμὴν τοῦ Βασιλέως καὶ τοῦ πριγκιπικοῦ ζεύγους.

«Ἡ ἑλληνικὴ παροικία τοῦ Λονδίνου θὰ ἐπιφορήσῃ ἐπιτροπὴν ἡ ὁποία θὰ ὑποβάλῃ τὰ εἰδη τῆς εἰς τὸν Βασιλεῖα καὶ τὸ πριγκιπικὸν ζεύγος κατὰ τὴν σάσιν τῆς βασιλικῆς ἀμαρτυροῦσας εἰς τὸν σταθμὸν τοῦ Οὐδίνδωρ.

«Ἡ Α. Μ. ὁ Βασιλεὺς θὰ παραμείνῃ ἐν Λονδίνῳ ἐπὶ μίαν ἐβδομάδα».

**

— ΤΗΝ παρελθούσαν Παρασκευὴν κατέπλεον εἰς Πειραιᾶ τὸ νεοστὶ ἀγορασθὲν ἀτμόπλοιον τῆς εταιρείας Σταματιάδου χωρητικότητος 3,200 τόνων, ὀνόματι «Μαρολῆς». Πλὴν τῆς χαρᾶς, ἣν αἰσθανόμεθα βλέποντες αὐξανόμενῃ τὴν δύναμιν τῆς ἐμπορικῆς ἡμῶν ἀμύνης, συγκαίρως τῇ ἐταιρείᾳ ταύτῃ ἐπὶ τῷ δοθέντι εἰς τὸ πλοῖον ὀνόματι, μαρτυροῦμεν οὕτω μετὰ πολλῆς τῆς χάριτος τῆς ἐργασίας τοῦ ἔθνους πρὸς τὸν ἄνδρα τὸν ἀφειδῶς σκορπίζοντα τὸν πλοῦτον τὸν ὑπερ τοῦ φωτισμοῦ τοῦ ἔθνους. Ὁ δὲ εἶναι ἡ σύμπτωση, τὸ σκάφος σχίζον τὴν ἀπείραντον τὸν κόσμον ὅλον διήκουσαν ὕδραν δόξας φέρει οἷονεὶ ὡς φανὸν τὸ ὄνομα ἐκείνου, ὅς τις σκοπὸν τοῦ βίου του ἔταξε νὰ παρῶσιν εἰς τὸ ἔθνος του τὸ φῶς, τὸ ἀνέσπερον φῶς τὸ τῆς γνώσεως, οὗ ἄνευ δυσχερῆς, ἀδιάστατος καὶ εἰς τὸ ἔθνος καὶ εἰς τὸ ἔθνος ὁ δρόμος.

ΤΕΛΕΥΤΑΙΑ ΕΙΔΗΣΕΙΣ

Τηλεγραφοῦσιν ἡμῖν ἐκ Χανίων:

«Ἡ τῶν Δυνάμεων ἀπόκρισις εἰς τὰ αἰτήματα τῶν ἐπαναστατῶν ἀπορρίπτει τὴν ἀμνηστειὰν τῶν χωροφυλάκων καὶ τῶν κοινῶν ἐγκληματιῶν. Ἀπαιτεῖ παρὰ τοὺς 1000 δπλων. Ἀγγέλλει ἐπιβολὴν ἐλέγχου γενικοῦ ἐπὶ τῶν οἰκονομικῶν καὶ τοῦ συντάγματος καὶ τῶν νόμων.

Οὕτω ἀντὶ ἐνώσεως καὶ ἀποκτησεως ἐλευθεριώτερον θεσμῶν τὸ ἔθνος ἐπέφερεν ὑποδούλῳ τὸν τόπον εἰς τοὺς ξένους».

Ταῦτα λέγει ἐν τῇ ἀπαίσιᾳ συντομίᾳ τὸ τηλεγράφημα τοῦτο. Οἱ μεγάλοι πατριῶται καὶ οἱ ἐντεθῆναι τοῦ Μυρτώου καὶ οἱ ἐκείθεν ἄς χαρῶσι χαρὰν μεγάλην. Αἱ διπλωματικαὶ καὶ ὁπτασίαι τοῦ Βενιζέλου ἐξεπληρώθησαν κατὰ γράμμα. Ἀνθρωποὶ ἀθῶοι καὶ φιλήσυχοι ἐπέστησαν νὰ ἐγκαταλίπῃσι γυναίκας καὶ τέκνα καὶ γέροντας γονεῖς καὶ αἰματοποτίστους ἐστίαις, ὅπως πῶσι θύματα ἀκολάστου καὶ πρωτακούστως τυφλῆς φιλαρχίας, ἡ δὲ τλήμων Κρήτη καλεῖται μετὰ τῆς μητρὸς Ἑλλάδος εἰς νέους ὀδυρμούς καὶ νέα πένθη.

—Τὸ Ἀθηναϊκὸν Πρακτορεῖον διένειμε χθὲς τὸ ἐπόμενον ἐκ Πετροπολέως τηλεγράφημα ἀπὸ 18 τοῦ μηνός:

Τὸ σήμερον τὴν πρωτὴν δημοσιεύσιν εἰαγγεῖα τοῦ Τσάρου παραχωρεῖ πρὸς πάντας τοὺς ἐν Ρωσίᾳ βιοῦντας τὴν προσωπικὴν ἐλευθερίαν καὶ τὴν ἐλευθερίαν τῆς συνειδήσεως, τὴν ἐλευθερίαν τοῦ λόγου, τὸ δικαίωμα τοῦ συνέρχεσθαι καὶ συσσωματωθῆναι. Διατάσσει τὴν συμμετοχὴν πασῶν τῶν κοινωνικῶν τάξεων εἰς τὰς διὰ τὴν Ἑθνοσυνέλευσιν ἐκλογάς. Διατάσσει τὴν πραγματικὴν συμμετοχὴν τῆς Ἑθνοσυνελεύσεως εἰς τὴν ἐπίδωξιν ἐπὶ τῶν πράξεων πασῶν τῶν ἀρχῶν, μηδενὸς νόμου τιθεμένου εἰς ἐφαρμογὴν ἄνευ τῆς προηγουμένης ἐγκρίσεώς της».

Ἀλλὰ φόβος ὑπάρχει μὴ εἶναι πολὺ ἀργά. Στερεοτύπως τὰ τηλεγραφήματα ἀναγγέλλουσιν, ὅτι ἡ ἐπανάστασις μαίνεται ἐν Ρωσίᾳ. Φαίνεται δὲ, ὅτι τὸ κίνημα εἶναι ὀργανωμένον. Πᾶσαι αἱ μεγάλα πόλεις εὐρίσκονται εἰς τελείαν ἀναρχίαν. Ἡδὴ ὑπόκωφοι θρόνοι φέρονται ἀνὰ τὰ σιρόματα πάντων περὶ ἐκθρονίσεως τοῦ Τσάρου. Αὕτῃ ἡ βασιλεὺς ὑπὸ τοῦ Τσάρου παρῶν ἐλευθερίᾳ ἀνεπιφυλάκτως μαρτυρεῖ, ὅτι ἡ ἐπανάστασις ἔλαβεν ἐπικινυνότατον χαρακτῆρα. Διαδίδεται μάλιστα, ὅτι τὰ πύργους ἔχωρσαν μετὰ τοσοῦτον, ὥστε ὁ Τσάρος σκέπτεται νὰ καταφύγῃ εἰς τὴν Δανίαν.

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΟΛΥΜΠΙΑΚΩΝ

ΑΓΩΝΩΝ

εἰδοποιεῖ ὅτι,

Προεκήρυχθη α). μεσοδοτικὴ δημοπρασία διακομῆσεως τῶν δῶν καὶ πλατειῶν τῆς πόλεως, β) μεσοδοτικὴ δημοπρασία παρασκευῆς ἑνετικῆς ἐστῆς ἐν Πειραιεὶ καὶ γ). πλειοδοτικὴ δημοπρασία πωλήσεως 13 000 μεταλλίων. Οἱ ἐπιθυμῶντες νὰ λάβωσι πληροφορίας περὶ τῶν ἀνωτέρω νὰ ἀπευθύνονται εἰς τὸ γραφεῖον τῆς Ἐπιτροπῆς ὁδὸς Πανεπιστημίου 3 ἀπὸ 11-12 π. μ.

Παρὰ τῆς αὐτῆς Ἐπιτροπῆς παρακαλοῦνται οἱ διαθέτοντες πρὸς ἐνοικίαν δωμάτια κατὰ τὴν ἐποχὴν τῶν Ὀλυμπιακῶν Ἀγῶνων νὰ δηλώσωσι τοῦτο πρὸς αὐτὴν ἐγγράφως, ὁρίζοντες καὶ τὴν τιμὴν τῶν πρὸς ἐνοικίαν δωμάτων.

Παρακαλοῦνται οἱ ἀνταποκριτὰ ξένων ἐφημερίδων νὰ δηλώσωσι ἐν ἐξέσει τάξις τὰ ὀνόμα καὶ τὴν διεύθυνσιν αὐτῶν εἰς τὰ γραφεῖα τῆς Ἐπιτροπῆς ἐπιδεικνύοντες ἅμα καὶ τὰ δελτία αὐτῶν ὡς ἀνταποκριτῶν.

ΣΥΝΟΠΤΙΚΗ ΚΑΤΑΣΤΑΣΙΣ ΤΗΣ ΕΘΝΙΚΗΣ ΤΡΑΠΕΖΗΣ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ

ΚΑΤΑ ΤΗΝ 30 ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΥ 1903

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟΝ		30 Σεπτεμβρίου 1903	31 Δεκεμβρίου 1902
Ταμείον	εἰς μεταλλικὸν	Δρ.	
	τραπεζικὰ γραμμάτια	2,770,788.39	2,941,000.00
	χρηματικά	160,900.00	150,000.00
	ἰσχυρὰ καὶ μονόγραφα	1,292,809.00	1,136,000.00
Ἐξωτερικὰ	ἰσχυρὰ καὶ μονόγραφα	27,666,782.11	26,512,500.00
	ἰσχυρὰ καὶ μονόγραφα	15,775,974.83	17,336,000.00
	ἰσχυρὰ καὶ μονόγραφα	68,278,575.42	68,278,575.42
Δάνειον πρὸς τὴν Ἑλ. Κυβερνήσιν	ἰσχυρὰ καὶ μονόγραφα	10,875,000.00	10,875,000.00
Ὁμολογία	ἰσχυρὰ καὶ μονόγραφα	Δρ. 23,768,607.75	23,768,607.75
	ἰσχυρὰ καὶ μονόγραφα	28,898,525.00	28,898,525.00
Προεβληθέντες	ἰσχυρὰ καὶ μονόγραφα	52,667,432.75	52,667,432.75
Καυτηρήσεις προεβληθέντων	ἰσχυρὰ καὶ μονόγραφα	22,545,770.02	20,457,000.00
Δάνεια καὶ ἀνοικτοὶ ἰσχυρὰ ἐπ' ἐνεργείᾳ χρηματιγράφων	ἰσχυρὰ καὶ μονόγραφα	2,879,106.64	2,879,106.64
Δάνεια ἐπ' ἐνεργείᾳ χρηματιγράφων	ἰσχυρὰ καὶ μονόγραφα	11,789,007.81	11,789,007.81
Δάνεια καὶ ἀνοικτοὶ λογαριασμοὶ ἐπὶ ὑποθήκῃ	ἰσχυρὰ καὶ μονόγραφα	1,288,048.50	1,288,048.50
Δάνεια εἰς δόμους, λιμένας, καὶ λοιπὰ νομικά πρόσωπα	ἰσχυρὰ καὶ μονόγραφα	56,628,343.14	55,856,000.00
Χρηρήσεις εἰς γεωργικὰς ἐργασίας	ἰσχυρὰ καὶ μονόγραφα	42,847,434.14	43,000,000.00
Καυτηρήσεις εἰς γεωργικὰς ἐργασίας καὶ ἐκ γραμμ. Προνομ. Τραπ. Ἡπειροθεσσαλίας	ἰσχυρὰ καὶ μονόγραφα	10,801,812.64	11,430,000.00
Καυτηρήσεις εἰς γεωργικὰς ἐργασίας καὶ ἐκ γραμμ. Προνομ. Τραπ. Ἡπειροθεσσαλίας	ἰσχυρὰ καὶ μονόγραφα	5,124,159.82	5,124,159.82
Μετοχὰς εἰς ἑγγυρίους ἑταιρίας	ἰσχυρὰ καὶ μονόγραφα	4,159,445.70	4,159,445.70
Συμμετοχὴ εἰς Τραπεζὰν Κρήτης	ἰσχυρὰ καὶ μονόγραφα	1,500,000.00	1,500,000.00
Ὁμολογία λαγ. δανείου Ἑλ. Τραπ. τῆς Ἑλλάδος 2 1/2 % (εἰς τρ. γρ.)	ἰσχυρὰ καὶ μονόγραφα	1,825,200.00	1,825,200.00
Τοκομερίδια ἐν γένει	ἰσχυρὰ καὶ μονόγραφα	8,337,404.29	8,337,404.29
Καυτηρήματα Τραπεζῆς καὶ κτήματα ἐξ ἀναγκαστικῶν ἐκποιήσεων	ἰσχυρὰ καὶ μονόγραφα	22,545,770.02	20,457,000.00
Ἀντιλήψεις ἐπιφάσεις	ἰσχυρὰ καὶ μονόγραφα	2,532,388.40	2,532,388.40
Ἐξόδα ἐγκαταστάσεως (ἰδίως δαπάνη κατασκευῆς τραπεζικῶν γραμματίων)	ἰσχυρὰ καὶ μονόγραφα	1,661,790.50	1,661,790.50
Διάφοροι λογαριασμοὶ	ἰσχυρὰ καὶ μονόγραφα	2,023,397.05	2,023,397.05
Λογαριασμοὶ τρίτων ἐν τῷ ἐξωτερικῷ	ἰσχυρὰ καὶ μονόγραφα	7,315,949.49	7,315,949.49
Διευθ. Οἶκ. Ἐπιτροπῆς (ἰσχυρὰ καὶ μονόγραφα)	ἰσχυρὰ καὶ μονόγραφα	8,989.30	8,989.30
Λογαριασμοὶ ἐξαγορᾶς συμμετοχῆς Κυβερνήσεως εἰς κέρδη ἐκ τραπεζικῶν γραμματίων	ἰσχυρὰ καὶ μονόγραφα	1,648,640.00	1,648,640.00
Ἐξαγορὰ προνομίου Προνομ. Τραπεζῆς Ἡπειροθεσσαλίας	ἰσχυρὰ καὶ μονόγραφα	1,200,000.00	1,200,000.00
Προμήθεια τροπῆς λαχειοφόρου δανείου (εἰς τραπεζικὰ γραμμάτια)	ἰσχυρὰ καὶ μονόγραφα	450,000.00	450,000.00
Δαπάναι	ἰσχυρὰ καὶ μονόγραφα	543,857.62	543,857.62
		Δρ. 366,589,673.96	360,962,900.00
ΠΑΘΗΤΙΚΟΝ		30 Σεπτεμβρίου 1903	31 Δεκεμβρίου 1902
Μετοχικὸν Κεφάλαιον	Δρ.	20,000,000.00	20,000,000.00
Ἀποθεματικὸν Κεφάλαιον	Δρ.	13,500,000.00	13,500,000.00
Τραπεζικὰ γραμμάτια ἐν κυκλοφορίᾳ	Δρ.	68,278,575.42	68,278,575.42
Ι. διὰ ἰσχυρῶν τῆς Κυβερνήσεως	Δρ.	54,933,742.41	54,933,742.41
ΙΙ. » » » Τραπεζῆς	Δρ.	13,344,833.01	13,344,833.01
Κερματικά γραμμάτια διδράχμα καὶ μονόδραγμα	Δρ.	10,875,000.00	10,875,000.00
Καυτηρήσεις ἀντὶ τούτου εἰς μεταλλικὸν	Δρ.	5,316,574.80	5,316,574.80
Καυτηρήσεις ἀντὶ τούτου	Δρ.	12,888,733.50	12,888,733.50
Ἐπ' ἀγαθὰ πληρωτέα	Δρ.	1,431,483.96	1,431,483.96
Μερίσματα πληρωτέα	Δρ.	425,420.00	425,420.00
Καυτηρήσεις Δημοσίου διὰ χορηγήσεως δανείων κατὰ τὸν Β.Φ.Μ. νόμον.	Δρ.	283,749.94	283,749.94
Διευθ. Οἶκον Ἐπιτροπῆς (ἰσχυρὰ καὶ μονόγραφα)	Δρ.	758,783.31	758,783.31
Ἐκ Δημοσ. ὑπεγγυῶν προσώπων	Δρ.	4,760,260.88	4,760,260.88
Ἑπηρεσία Ἑθνοῦν δανείων εἰς τραπεζικὰ γραμμάτια	Δρ.	5,519,044.19	5,519,044.19
Καυτηρήσεις Δημοσίου εἰς χρυσόν	Δρ.	291,115.45	291,115.45
Καυτηρήσεις Δημοσίου εἰς χρυσόν	Δρ.	543,962.89	543,962.89
Καυτηρήσεις Δημοσίου ἐπὶ τούτου εἰς τραπεζικὰ γραμμάτια	Δρ.	10,701.48	10,701.48
Ἐντοκοὶ καταθέσεις Δημοσίου εἰς χρυσόν διὰ τὴν καταστ. Σιδ. Πειραιῶς—Δεμερλή—Συνόρων	Δρ.	15,775,974.83	15,775,974.83
Καυτηρήσεις ἐπὶ τούτου	Δρ.	331,297.21	331,297.21
Λαχειοφόρον δάνειον Τραπεζῆς 3 1/2 % εἰς χρυσόν	Δρ.	80,476,462.26	80,476,462.26
Ἑπηρεσία λαχειοφόρου δανείου Τραπεζῆς 3 1/2 % εἰς χρυσόν	Δρ.	45,459,810.00	45,459,810.00
Ἑπηρεσία λαχειοφόρου δανείου Τραπεζῆς 3 1/2 % εἰς χρυσόν	Δρ.	20,492,000.00	20,492,000.00
Καυτηρήσεις Ταμειουχέου	Δρ.	1,386,170.00	1,386,170.00
Δαπάναι	Δρ.	3,000.00	3,000.00
	Δρ.	4,785,798.66	4,785,798.66
	Δρ.	3,911,057.26	3,911,057.26
	Δρ.	366,589,673.96	360,962,900.00

Ἐν Ἀθήναις, τῇ 8 Ὀκτωβρίου 1903.

Ὁ Διευθυντὴς τοῦ Λογιστηρίου
Π. Α. ΚΟΤΣΑΛΕΞΗΣ

ΕΘΝΙΚΗ ΤΡΑΠΕΖΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ

Ἐντοκοὶ Καταθέσεις

Ἡ Ἑθνικὴ Τράπεζα δέχεται ἐντόκους καταθέσεις εἰς τραπεζικὰ γραμμάτια καὶ εἰς χρυσόν, ἥτοι εἰς φράγκα καὶ λίρας στερεῶς ἀποδοτέας εἰς ὠρισμένην προθεσμίαν ἢ διαρκείας.

Αἱ εἰς χρυσόν καταθέσεις καὶ οἱ τόκοι αὐτῶν πληρώνονται, εἰς τὸ αὐτὸ νόμισμα εἰς ὃ ἐρέτετο ἡ κατάθεσις, εἰς χρυσόν ἢ δι' ἐπιταγῆς ὀφειλῆς (chéque) ἐπὶ τοῦ ἐξωτερικοῦ κατ' ἐπιλογὴν τοῦ ὁμολογιούχου.